

Der Samichlaus kommt in den Quartiertreff Hirslanden!



Liebe Kinder, liebe Eltern,

Auch dieses Jahr besucht der Samichlaus unseren Quartiertreff, um zahlreiche Kinder herzlich zu empfangen. Jedes Kind erhält ein "Samichlaus-Säckli", und wir freuen uns schon heute auf eure kreativen und fantasievollen Versli oder Weihnachtslieder. Der Quartiertreff Hirslanden ist glücklich, auch dieses Jahr diese traditionsreiche Veranstaltung durchführen zu können.

- Datum und Zeit** Samstag, 2. Dezember 2023, 17.00 Uhr bis ca. 18:30 Uhr
- Treffpunkt** vor dem Trammuseum, Haltestelle Burgwies. Gemeinsam spazieren wir zum Spielplatz des Quartiertreffs Hirslanden, wo uns der Samichlaus erwartet. *(In der Nähe gibt es nur wenige Parkplätze. Wir empfehlen die Nutzung des öffentlichen Verkehrs.)*
- Kosten** CHF 10 pro Kind + CHF 2 pro Erwachsene
- Anmeldung** Bitte den Anmeldetalon und den entsprechenden Betrag in einem Couvert in unserer Cafeteria abgeben oder das Couvert per Post **bis spätestens 24. November 2023** zusenden. Unsere Adresse und Öffnungszeiten: Quartiertreff Hirslanden, Forchstrasse 248, 8032 Zürich, Montag bis Freitag von 09:30 Uhr bis 17:00 Uhr und Sonntag von 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr. Aufgrund organisatorischer Gründe können wir nur 50 Kinder empfangen. Die Anmeldungen werden nach Eingang berücksichtigt. Vielen Dank für euer Verständnis.
- Verpflegung** Es gibt leckeren Punsch, köstlichen hausgemachten Zopf, Nüssli und Mandarinen werden nicht fehlen. Wir und die Natur danken euch, wenn ihr euren eigenen Trinkbecher mitbringt.
- Helfen Sie mit** Liebe Eltern, der Quartiertreff Hirslanden lebt auch von Freiwilligenarbeit. Für diesen magischen und beliebten Abend suchen wir **DRINGEND** freiwillige Helfer und Helferinnen, die beim Auf- und Abbau, Dekorieren, Servieren und in verschiedenen anderen Aufgaben unterstützen können. Bitte meldet euch direkt per E-Mail oder Telefon bei Frau Ana Pellegrino-Jiménez: quartiertreff@qth.ch oder 043 819 37 27. **HERZLICHEN DANK!**



Familiennamen: _____ Adresse: _____

Anzahl Erwachsene: _____ Tel.: _____

Anzahl Kinder: _____ E-Mail: _____

Ja! Ich helfe sehr gerne: _____

Bei Fragen schreiben Sie uns auf quartiertreff@qth.ch oder rufen Sie uns an: 043 819 37 27.

Der Samichlaus kommt in den Quartiertreff Hirslanden!



Liebe Kinder, liebe Eltern,

Auch dieses Jahr besucht der Samichlaus unseren Quartiertreff, um zahlreiche Kinder herzlich zu empfangen. Jedes Kind erhält ein "Samichlaus-Säckli", und wir freuen uns schon heute auf eure kreativen und fantasievollen Versli oder Weihnachtslieder. Der Quartiertreff Hirslanden ist glücklich, auch dieses Jahr diese traditionsreiche Veranstaltung durchführen zu können.

Datum und Zeit Samstag, 2. Dezember 2023, 17.00 Uhr bis ca. 18:30 Uhr

Treffpunkt vor dem Trammuseum, Haltestelle Burgwies. Gemeinsam spazieren wir zum Spielplatz des Quartiertreffs Hirslanden, wo uns der Samichlaus erwartet. *(In der Nähe gibt es nur wenige Parkplätze. Wir empfehlen die Nutzung des öffentlichen Verkehrs.)*

Kosten CHF 10 pro Kind + CHF 2 pro Erwachsene

Anmeldung Bitte den Anmeldetalon und den entsprechenden Betrag in einem Couvert in unserer Cafeteria abgeben oder das Couvert per Post **bis spätestens 24. November 2023** zusenden. Unsere Adresse und Öffnungszeiten: Quartiertreff Hirslanden, Forchstrasse 248, 8032 Zürich, Montag bis Freitag von 09:30 Uhr bis 17:00 Uhr und Sonntag von 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr. Aufgrund organisatorischer Gründe können wir nur 50 Kinder empfangen. Die Anmeldungen werden nach Eingang berücksichtigt. Vielen Dank für euer Verständnis.

Verpflegung Es gibt leckeren Punsch, köstlichen hausgemachten Zopf, Nüssli und Mandarinen werden nicht fehlen. Wir und die Natur danken euch, wenn ihr euren eigenen Trinkbecher mitbringt.

Helfen Sie mit Liebe Eltern, der Quartiertreff Hirslanden lebt auch von Freiwilligenarbeit. Für diesen magischen und beliebten Abend suchen wir **DRINGEND** freiwillige Helfer und Helferinnen, die beim Auf- und Abbau, Dekorieren, Servieren und in verschiedenen anderen Aufgaben unterstützen können. Bitte meldet euch direkt per E-Mail oder Telefon bei Frau Ana Pellegrino-Jiménez: quartiertreff@qth.ch oder 043 819 37 27. **HERZLICHEN DANK!**



Familiennamen: _____ Adresse: _____

Anzahl Erwachsene: _____ Tel.: _____

Anzahl Kinder: _____ E-Mail: _____

Ja! Ich helfe sehr gerne: _____

Bei Fragen schreiben Sie uns auf quartiertreff@qth.ch oder rufen Sie uns an: 043 819 37 27.